

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

Band: - (1982)

Heft: 1791

Rubrik: Economic world

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

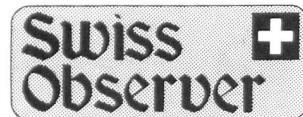
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 06.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Send the



as a gift
to bring
pleasure
for months
to come.

A subscription to the
Swiss Observer is a
gift that lasts and
lasts.

All you need do is
fill in the form
below and
send it to:

**Swiss Observer,
Europa House,
68 Chester Road,
Hazel Grove,
Stockport SK7 5NY.**

Please send the next
12 issues of the Swiss
Observer to:

Name

Address

.....

My name and
address is:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

ECONOMIC WORLD

Swissair top management changes

SWISSAIR'S board of directors has elected Armin Baltensweiler, formerly president of the management, as its new chairman. He replaces Fritz Gugelmann who has retired.

Armin Baltensweiler now heads the Swissair group comprising, apart from Swissair itself, Swissair Associated Companies Ltd., and the charter carriers Balair and CTA Compagnie de Transport Aerien.

Robert Staubli has succeeded Armin Baltensweiler as president of the management. His deputy is Bertrand Jaquiere who retains his function as executive vice-president sales and services.

Rolf Krähnöbühl has become executive vice-president technical and operations, succeeding Robert Staubli. His former position as vice-president personnel and organisation has been filled by Willy Walser, formerly vice-president operations. This department is now headed by Paul Frei, who has been named vice-president.

UK firm bought by Rieter

THE Swiss textile machinery firm Rieter has bought the famous Macclesfield textile company Ernest Scragg and Sons.

Scragg which employed 200 people, was part of the Stone-Platt engineering group which was recently forced into receivership.

There will be two Swiss and two British directors on the board of Scragg, which will operate from its UK base as a separate division of the Reiter group and which will retain its own management structure. About half the workforce will be retained.

Scragg should benefit a great deal from the worldwide marketing facilities of its new owner, and local press comment refers to the purchase as "securing the future of the company."



Armin Baltensweiler,
new Swissair chairman



Robert Staubli,
management president

Le Manoir International school for young ladies Ch 2520 La Neuveville (lake of Biel) Tel: (038) 51.36.36

Le Manoir is an international boarding school for young ladies, influenced by the best Swiss and English educational principles. Certificate and Diploma in French, English and German, Italian and Spanish, GCE O and A levels, General Knowledge, Commercial branches, Secretarial Diploma.

Domestic Science. Modern installations, language laboratory, tennis courts, covered swimming pool. Sauna. Sport ground for volley and basketball. Chalet at Wengen in the Alps. Swiss and foreign references since 1939. Summer holiday courses.

Principal:

Messrs. G. and J. Voumard,
Anglo-Swiss family



SCHEDULED FLIGHTS TO SWITZERLAND

All our tours are arranged on reliable, scheduled flights from Heathrow and Gatwick.

You can fly to one destination and return from another if desired.

BASLE GENEVA ZURICH

Also available direct return
flights ex Gatwick to Berne

Telephone us for details, no extra costs,
fuel surcharges, etc.

HAMILTON TRAVEL

3 Heddon Street, London, W1
01-734 5122